

La Palabra del Miércoles



ESCUELA PRIMARIA EDITH LANDELS

Distrito Escolar Mountain View Whisman
Mountain View Whisman School District
115 W. Dana Street • Mountain View, CA • 94041

www.landels.mvwsd.org
(650) 526-3520 fax: 650.969-7036
e-mail: schesley@mvwsd.org

12 de octubre, 2016

Fechas importantes

Octubre 10-14 Reuniones de padres y maestros – DIAS MINIMOS, salida de clases a las 12:10

Octubre 10-14 Feria del libro – MUR

Octubre 25 Repetición de fotos

Octubre 27 Feria de recursos, 4:00-7:00pm – Graham Middle School

Octubre 28 Walkathon, 1:00-6:00pm

Noviembre 3 Reunión de SSC, 3:30pm – Salon 26

Noviembre 4 DIA MINIMO – Fin del 1er trimestre

Noviembre 4 Reunión de PTA, 8:30am

Noviembre 8 Reunión de ELAC, 8:30am – MUR

Noviembre 11 NO HAY CLASES – Veteran's Day

Noviembre 23-24-25 Vacaciones de Thanksgiving

Reconocimientos ROAR

- Atton A. – Salón 6
- Sukham S. – Salón 20
- Kateryna O. – Salón 7
- Alejandra G. – Salón 12
- Blythe G. – Salón 11
- Allen W. – Salón 4
- Grace J. – Salón 10
- Naila R. – Salón 26
- Cindy V. – Salón 25
- Anders L. – Salón 5

Noticias de Landels

Ensayo de terremoto- semana de octubre 17

La escuela Landels participara en un ensayo de terremoto en la semana del 17 de octubre. Si usted esta en la escuela ese día tendra que participar en el ensayo.

Si tiene una emergencia y necesita hablar con alguien, puede ir al centro de operaciones en el patio.

Feria del libro Scholastic Oct 10-14

Reúnanse piratas! Tenemos una feria del libro con el tema de los piratas. Yarr!

Octubre 10-14 de 12:00-3:00pm (La semana de las reuniones de los padres/maestros) y el jueves en la tarde de 6:00-7:30pm in MUR. (Blimey! Abierto en la tarde!)

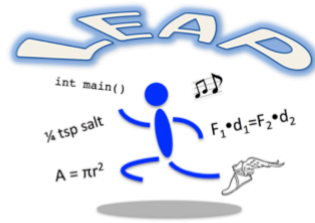
Marque sus calendarios!

Alas! Necesitamos su ayuda para armar, caja registradora, y desarmar. Por favor apunte su nombre en la oficina o [online](#).

Compre libros en línea:

<http://www.scholastic.com/bf/landelselementaryschool1>

Landels Enrichment Activities Program



Clases de LEAP (Inscríbese en la oficina)

Mitología griega, Octubre 18 (martes)

Venga a aprender sobre heroes y heroínas griega en dos clases!

Grados 4-5, max. 20 estudiantes

Martes, Oct 18, 3:00-4:30pm, Salón 11

Yoga para Grados 3-5, Octubre 20 (Jueves)

Aprenda a respirar con ejercicios para promover salud, buena postura y paz interior.

Grados 3-5, max. 10 students

Jueves, Oct 20, 3:00-4:00pm, Salón 1

Frisbee para Grados 3-5, Octubre 21 (viernes)

Frisbee es un deporte dinamico y emocionante que esta creciendo rapidamente. Venga a aprender algunas cosas basicas como tirar, cortar y defender!

Grados 3-5, max. 12 estudiantes
Viernes, Oct 21, 3:00-4:00pm, Campo de baseball

Diseño de juego, Octubre 25 (Martes)

Venga a aprender lo básico del diseño de juegos de mesa y trabaje en su propio juego!

Grados 4-5, max. 16 estudiantes
Martes, Oct 25, 3:00-4:15pm, Salón: Se confirmara

Noticias de PTA

¡La Caminata Pokéthon se acerca! ¡Y TE NECESITAMOS!

La caminata es la recaudación de fondos más grande del PTA, y no podemos hacer esto sin ti! Este año estamos utilizando signup.com para organizar todos los voluntarios. ¡Basta con hacer clic en el enlace, elegir el trabajo que quieres hacer, y ya está! ¡Tan sencillo! Cualquiera puede ser voluntario, hermanos, mayores, tíos, abuelos, invita a toda la familia para que participe! ¡Sirve algodón de azúcar, pinta caras o ayuda a limpiar, hay algo para todo el mundo! Hay asignaciones de voluntarios durante todo el día, ¡así que por favor toma un tiempo para hacer una diferencia en nuestra comunidad de Landels. Haga clic en el enlace o imprime el folleto adjunto para empezar.

www.signup.com/go/68qw3G

Día de espíritu escolar!

Jueves 13 de octubre es el día del sombrero o pelo loco!

La novedad de este año::

¡Tenemos algunos premios sorprendentes en nuestro sorteo y en nuestra nueva subasta silenciosa! Puedes ganar una fiesta de baile con los maestros del grado 5º, o ¿que tal ser director sustituto para el día con Mr. Chesley? ¡Hasta puedes comer pizza con los maestros del grado 1º!

¡También nos gustaría incluir premios interesantes para los adultos! ¿Tienes una gran idea para un artículo o experiencia que puedes donar? ¿Tal vez tu eres dueño de un negocio y estas dispuesto a donar una tarjeta de regalo o servicio? ¿O tal vez quieres hacer una fiesta temática en tu casa? Tal vez eres el dueño de una cabina y quieres donar un fin de semana para una gran causa!

Por favor, considera contribuir artículos o experiencias para la rifa y subasta silenciosa, y la comunidad de Landels te da las gracias por el apoyo que ya has demostrado.

Para obtener más información o para hacer una donación, manda un email a walkathon@landelspta.org o habla con Claire a 614-365-1265.

¿Te gustaría vender en la Caminata de este año?

Nos encanta cuando nuestra comunidad de Landels se reúne durante nuestros eventos. Tenemos un número limitado de plazas pequeñas disponibles para las familias de Landels que quieren vender

alimentos o artesanías. Se requiere una pequeña donación para reservar una mesa en este evento de recaudación de fondos. Si estas interesado, por favor manda un email a Bea o Claire a walkathon@landelspta.org.

¡Sigue colectando promesas!

Para ahora todos deberían haber recibido su paquete de la Caminata. Asegúrate de ayudar a tus estudiantes a coleccionar y entregar las promesas!

Noticias de MVWSD

Sábado con el Superintendente, Oct. 22, 2016

Por favor asista al próximo "Sábado con el Superintendente" con Dr. Ayindé Rudolph el sábado, 22 de octubre de 10 -11:30 a.m. en Panera en El Camino y El Monte (1035 Avenida El Monte)

Simulacro de terremoto – Semana del 17 de octubre

El distrito llevara a cabo su simulacro anual durante la semana del 17 de octubre. Esta es una oportunidad para que el personal y los estudiantes pongan a prueba sus acciones de respuesta de emergencia y hacer mejorías. Esta también es la semana de [Great ShakeOut](#), esta es una buena oportunidad para revisar los procedimientos de emergencia de su familia. Apreciamos su apoyo para asegurar la seguridad de los estudiantes.

FERIA DE RECURSOS

Mountain View Parent U presenta su Feria de Recursos el jueves, 27 de octubre, en el Salón Multiusos de la Escuela Secundaria Graham. Vengan a cualquier hora entre las 4 y las 7 PM.

- Para familias y estudiantes de todo el distrito, y miembros de la comunidad que están involucrados en la vida de nuestros estudiantes.
- Conecta recursos de la comunidad con nuestras familias.

Estarán presentes: Healthier Kids Foundation, MV Community Outreach, MV Teen Center, Project Sentinel, Uplift, SIREN, The Beat, YMCA, CHAC, CSA, PIQE, MVEF ¡y muchos más!

Se les anima a las familias con niños a asistir juntos.

Se proporcionará:

- Interpretación -- Apoyo en español proporcionado por los Coordinadores de Servicios para la Escuela y la Comunidad.

Transportación -- Un autobús partirá de las Escuelas Mariano Castro y Crittenden con destino a la Escuela Graham a las 3:30 PM y regresará a las 7 PM.

Grupo de Trabajo de las Necesidades de un Estudiante Específico

MVWSD está buscando padres de estudiantes de aprendizaje de Inglés para un comité de padres que se llama Specific Learner Needs Task Force (Grupo de Trabajo de las Necesidades de un Estudiante Específico). Este grupo trabaja para investigar las mejores prácticas y aumentar la calidad de los programas de educación especial y los estudiantes que están aprendiendo el idioma inglés. La próxima reunión es el 19 de octubre, de 6-8 pm en Theuerkauf MUR. Se incluye cena. Para obtener más información, consulte <https://www.mvwsd.org/committees/specific-learner-needs>. Los interesados deberán ponerse en contacto con Heidi Smith, Director del Estado Federal y los programas estratégicos, en hsmith@mvwsd.org.



Cuando los estudiantes faltan mucho a la escuela — sin importar la razón — puede hacer que se atrasen académicamente. Es menos probable que tu hijo o hija salga adelante si está crónicamente ausente. Los niños crónicamente ausentes en el kínder y en el primer grado es menos probable que lean para el final del tercer grado. Para el sexto grado, está probado que la ausencia crónica es una señal de advertencia para los estudiantes que están en riesgo de dejar la escuela.

Eventos de la comunidad

Mentor Tutor Connection - Sesión informativa - 18 de Octubre

Pensando en cómo usted puede hacer una diferencia en la vida de un estudiante en nuestra comunidad?

Mentor Tutor Conexión (Mentor Tutor Connection) necesita mentores de secundaria (high school) y K- 8 tutores de los estudiantes en las escuelas de Los Altos y Mountain View.

Todos los voluntarios deben ser graduados de la escuela secundaria.

No hay obligación de inscribirse como voluntario. Le invitamos a sólo venir y aprender más acerca de lo que hacemos. Traiga a un amigo!

Fecha: Martes, 18 de Octubre

Hora: 12:00-1:00 pm (almuerzo incluido)

Donde: MVL District Office - Board Room

1299 Bryant Avenue

Mountain View, CA

Registrarse: [Se puede registrarse en línea](#)

Preguntas: programs@mentortutorconnection.org

SELPA

La reunión de SELPA 1 CAC Coffee Talk (Tomando Café y Conversando), será de Educación Especial 101, por Parents Helping Parents (Padres Ayudando a Padres). Estaremos teniendo dos sesiones, una en español el martes 18 de octubre de 7-9 PM en la Primaria Castro, y otra en inglés el miércoles 19 de octubre de 7-9 PM en la Primaria Santa Rita en Los Altos. Esta capacitación ofrecerá una visión general de los derechos educativos de los padres, cuando un niño tiene una discapacidad. Los temas incluirán apoyos en educación general, juntas del equipo de estudio para el estudiante, Sección 504, referencia para la educación especial, cronología de las evaluaciones, elegibilidad y los derechos fundamentales importantes de los padres e hijos.

Volantes adjuntos

PTA – School Spirit Day

PTA - Raffle

CSMA - Concierto

Guia del procedimiento de evacuación escolar

SELPA – Coffee Talk



for distribution by CSMA



VIEW





DISTRITO ESCOLAR DE MOUNTAIN VIEW WHISMAN

Guía del Procedimiento de Evacuación Escolar Para los Padres

En caso que la escuela tuviera que cerrar prematuramente (a discreción del Superintendente), debido a una emergencia como un incendio de mayor magnitud, un sismo/terremoto, apagón eléctrico, derrame de sustancias químicas, etc., los padres deben de estar al tanto que utilizaremos el siguiente procedimiento por la seguridad de todos:

1. Ningún estudiante podrá salir de la escuela a menos que uno de sus padres (u otro adulto que haya sido designado por sus padres en la tarjeta de emergencia) venga a recoger al estudiante.
2. Ningún estudiante será transportado en autobús de la escuela a casa, a menos que se haya verificado que uno de los padres u otro adulto responsable está en casa para recibir al estudiante.
3. No permitiremos que ningún estudiante se vaya con otra persona (aunque sea su niñera, familiar, o vecino) a menos que la escuela tenga una autorización escrita archivada, o la persona esté indicada en la tarjeta de emergencia de los archivos de la escuela. Por esta razón, es importantísimo que la tarjeta de emergencia de sus niños esté al día. Por favor revisen las tarjetas de emergencia en la escuela para asegurarse que tengan toda la información al corriente.
4. Todos los padres o adultos autorizados que vengan a la escuela a recoger a los estudiantes deben firmar un registro para poder llevárselos.
5. Los padres o adultos autorizados deben traer con ellos una tarjeta de identificación con foto y estar listos para mostrarla. Esto puede parecer una incomodidad, pero es importante para la seguridad de sus niños. Por favor permanezcan calmados y cooperen con el procedimiento para la protección de todo el personal y todos los estudiantes del establecimiento escolar.
6. La escuela está preparada para cuidar a sus niños en caso de que no se pueda notificarles de la emergencia o que no puedan llegar a la escuela. Varios de nuestros miembros del personal cuentan con entrenamiento de primeros auxilios y han establecido una infraestructura para responder en caso de emergencia. Si es necesario, estableceremos un refugio temporal o reubicaremos a los estudiantes a otro establecimiento.
7. No traten de comunicarse con la escuela por teléfono (incluyendo maestros, secretarías, o miembros del personal). Es importante que la escuela tenga las líneas telefónicas abiertas para todas las llamadas de emergencia que se tengan que hacer en la escuela.
8. Si generalmente manejan sus carros hacia la escuela, por favor estacionense a una mayor distancia del establecimiento escolar y caminen para entrar. Si viven lo suficientemente cerca de la escuela como para venirse caminando, dejen sus carros en casa.
9. No interfieran con el personal. Cada maestro o miembro del personal debe desenvolver un papel específico durante un Incidente de Emergencia, y tiene la responsabilidad de cumplir con sus obligaciones de emergencia. En algunos casos, el maestro o maestra de su niño(a) puede tener otras tareas envés de supervisar su salón. (De ser así, otros miembros del personal serían asignados para ocuparse de los salones de estos maestros.)
10. Si ustedes cuentan con entrenamiento de primeros auxilios o para casos de emergencia y desean ser voluntarios, primero deben reportarse con el Cabecilla de Incidentes. Por favor no ocupen un puesto que no les ha sido asignado.

OCT
18&19

Services Behavior Cognitive ADHD
Emotional Parents Hearing Strengths
Educator Meeting
SPECIAL Attention Writing
Class **EDUCATION** Develop Autism
Public Children Professional Plan
Achievement Therapy Aids Disabled
Students **Mode** Language Approach Speech
Visual Teachers Handicap Classroom

Special Education 101 SELPA 1 CAC Coffee Talk

Spanish Language Session

Tuesday Oct. 18, 7 PM - 9 PM

Castro Elementary

605 Eschelt Avenue, Mountain View, Multipurpose Room

English Language Session

Wednesday Oct. 19, 7 PM - 9 PM

Santa Rita Elementary

700 Los Altos Avenue, Los Altos, Multipurpose Room

No matter what type of disability your child may have, this training will offer a brief overview of the educational rights of parents when a child has a disability. Understanding your rights will help you participate and advocate your child's education. Topics will include general education supports, student study team meetings, Section 504, special education referral and assessment, timeline, eligibility and important decisions to be made upon IEP development.